

**Фондација за развој на локалната заедница - Штип**

**ФИНАНСИСКИ ИЗВЕШТАИ**  
за годината завршена на 31 декември 2016  
со

**ИЗВЕШТАЈ НА НЕЗАВИСНИОТ РЕВИЗОР**

## **СОДРЖИНА**

ОПШТИ ПОДАТОЦИ .....	3
ИЗВЕШТАЈ НА НЕЗАВИСНИОТ РЕВИЗОР .....	4
БИЛАНС НА ПРИХОДИТЕ И РАСХОДИТЕ .....	7
БИЛАНС НА СОСТОЈБА .....	8
БЕЛЕШКИ КОН ФИНАНСИСКИТЕ ИЗВЕШТАИ .....	9

## ОПШТИ ПОДАТОЦИ

### ФОНДАЦИЈА ЗА РАЗВОЈ НА ПОКАПНАТА ЗАЕДНИЦА



LOCAL  
COMMUNITY  
DEVELOPMENT  
FOUNDATION

Ул. Сремски фронт бб  
2000 Штип, Р. Македонија

[info@frlz.org.mk](mailto:info@frlz.org.mk)  
[www.frlz.org.mk](http://www.frlz.org.mk)

Извршен директор:

Невенка Лонгуррова Гирова

Управен одбор:

Бети Пејева (претседател на УО)  
Тони Михайлоски  
Виолета Карагунова  
Сунчица Ѓуфтеvska  
Младен Митев  
Иво Кашуба  
Санде Давчев  
Весна Ангеличкова  
Енисе Демирова  
Никола Камчев

Банка:

Шпаркасе банка

**PCM МАКЕДОНИЈА ДООЕЛ Скопје**

Даме Груев 8, 1000 Скопје, Р. Македонија

T+389 (0)2 3233 301

T+389 (0)2 3233 302

Ф+389 (0)2 3216 186

[www.rsmmk.mk](http://www.rsmmk.mk)**ИЗВЕШТАЈ НА НЕЗАВИСНИОТ РЕВИЗОР****До ФОНДАЦИЈА ЗА РАЗВОЈ НА ЛОКАЛНАТА ЗАЕДНИЦА Штип*****Извештај за финансиските извештаи***

Ние извршивме ревизија на приложените финансиски извештаи на Фондацијата за развој на локалната заедница - Штип коишто го вклучуваат билансот на состојба заклучно со 31 декември 2016 како и билансот на приходи и расходи и прегледот на значајни сметководствени политики и други објаснувачки белешки.

***Одговорност на раководството за финансиските извештаи***

Раководството е одговорно за подготвувањето и објективното презентирање на овие финансиски извештаи во согласност со Законот за сметководство на непрофитни организации, изготвени на модифицирана готовинска основа, и интерната контрола којашто е релевантна за подготвувањето и објективното презентирање на финансиски извештаи кои што се ослободени од материјално погрешно прикажување, без разлика дали е резултат на измама или грешка.

***Одговорност на ревизорот***

Наша одговорност е да изразиме мислење за овие финансиски извештаи врз основа на нашата ревизија. Ние ја спроведовме нашата ревизија во согласност со стандардите за ревизија кои што се во примена во Република Македонија. Тие стандарди бараат да ги почитуваме етичките барања и да ја планираме и извршиме ревизијата за да добиеме разумно уверување за тоа дали финансиските извештаи се ослободени од материјално погрешни прикажувања.

Ревизијата вклучува извршување на постапки за прибавување на ревизорски докази за износите и обелденувањата во финансиските извештаи. Избраните постапки зависат од расудувањето на ревизорот, вклучувајќи ја и проценката на ризиците од материјално погрешни прикажувања на финансиските извештаи, без разлика дали е резултат на

**THE POWER OF BEING UNDERSTOOD****РЕВИЗИЈА | ДАНОЦИ | СОВЕТУВАЊЕ**

PCM МАКЕДОНИЈА ДООЕЛ Скопје е член на PCM мрежата и тргува како PCM. PCM е трговското име кое се користи од страна на членките на PCM мрежата. Секој член на мрежата PCM е независно друштво кое работи согласно своите доделени права и обврски. Мрежата PCM самата не е посебно правено тело во никаква јурисдикција.

**PCM МАКЕДОНИЈА ДООЕЛ Скопје**

Даме Груев 8, 1000 Скопје, Р. Македонија

T+389 (0)2 3233 301

T+389 (0)2 3233 302

Ф+389 (0)2 3216 186

[www.rsmmk.mk](http://www.rsmmk.mk)

измама или грешка. Кога ги прави тие проценки на ризикот ревизорот ја разгледува интерната контрола релевантна за подготвување и објективното презентирање на финансиските извештаи на ентитетот за да обликува ревизорски постапки коишто се соодветни во околностите, но не за целта на изразување на мислење за ефективноста на интерната контрола. Ревизијата исто така вклучува и оценка на соодветноста на користените сметководствени политики и на разумноста на сметководствените проценки направени од страна на раководството, како и оценка на севкупното презентирање на финансиските извештаи.

Ние веруваме дека ревизорските докази коишто ги имаме прибавено се достатни и соодветни за да обезбедат основа за нашето ревизорско мислење.

**Мислење**

Според нашето мислење, финансиските извештаи ја презентираат објективно, од сите материјални аспекти, финансиската состојба на Фондацијата за развој на локалната заедница - Штип заклучно со 31 декември 2016 година, како и неговата финансиска успешност за годината којашто завршува тогаш, во согласност со Законот за сметководство на непрофитните организации.

**THE POWER OF BEING UNDERSTOOD****РЕВИЗИЈА | ДАНОПИ | СОВЕТУВАЊЕ**

PCM МАКЕДОНИЈА ДООЕЛ Скопје е член на PCM мрежата и тргува како PCM. PCM е трговското име кое се користи од страна на членките на PCM мрежата. Секој член на мрежата PCM е независно друштво кое работи согласно своите заделени првци и обврски. Мрежата PCM самата не е посебно правно лице во имена јурисдикција.



## PCM MAKEDONIJA DOOEL Скопје

Даме Груев 8, 1000 Скопје, Р. Македонија

T+389 (0)2 3233 301

T+389 (0)2 3233 302

F+389 (0)2 3216 186

[www.rsmmk.mk](http://www.rsmmk.mk)

### **Извештај за усогласеност со потпишаните договори за донација**

Фондацијата за развој на локалната заедница - Штип има склучено договори со повеќе донатори. Список на Донатори според склучени Договори за финансирање на проекти, дадени се во прилог на извештајот. Во Договорите се специфицирани обврските на корисникот на средствата.

#### **Мислење**

Според нашето мислење, Фондацијата за развој на локалната заедница - Штип ги користело средствата во согласност со одредбите на потпишаните договори.

Скопје, 28 април 2017 година

Овластен ревизор  
Стојан Јорданов

Друштво за ревизија  
PCM MAKEDONIJA Скопје

Овластен ревизор  
Стојан Јорданов

RSM  
Друштво за ревизија PCM  
МАКЕДОНИЈА DOOEL Скопје

THE POWER OF BEING UNDERSTOOD

РЕВИЗИЈА | ДАНОЦИ | СОВЕТУВАЊЕ

PCM MAKEDONIJA DOOEL Скопје е член на PCM мрежата и тргува како PCM. PCM е трговското име кое се користи од страна на членките на PCM мрежата. Секој член на мрежата PCM е независно друштво кое работи согласно своите поделени права и обврски. Мрежата PCM самата не е посебно правно лице во никаква јурисдикција.

## БИЛАНС НА ПРИХОДИТЕ И РАСХОДИТЕ

(во илјади денари)	Белешка	Година завршена на	
		31-дек	2016
<b>ПРИХОДИ</b>			
Приходи од донации	4	14,948	7,957
Приходи од услуги	4	38	50
Камати и курсни разлики	4	1	3
Пренесен дел од вишокот на приходите од претходната година	4	1,214	187
<b>ВКУПНО ПРИХОДИ</b>		<b>16,201</b>	<b>8,197</b>
<b>РАСХОДИ</b>			
Програмски расходи	5	(8,752)	(6,497)
<b>ВКУПНО РАСХОДИ</b>		<b>(8,752)</b>	<b>(6,497)</b>
Остварен вишок на приходи / (Непокриени расходи)		7,449	1,700
Данок на непризнаени расходи		-	-
Остварен вишок на приходи по оданочување / (Непокриени расходи по оданочување)		7,449	1,700

Скопје, 28.04.2017

Невенка Лонгурева Гирова



## БИЛАНС НА СОСТОЈБА

(во илјади денари)	Белешка	Година завршена на 31-дек	
		2016	2015
<b>СРЕДСТВА</b>			
<b>Долгорочни средства</b>		79	21
Материјални средства	6	79	21
<b>Тековни средства</b>		7,761	1,525
Залихи		9	-
Краткорочни финансиски побарувања	8	4	4
Парични средства	9	7,748	1,521
<b>ПЛАТЕНИ ТРОШОЦИ ЗА ИДНИТЕ ПЕРИОДИ И НЕДОСТАСАНА НАПЛАТА НА ПРИХОДИ (АВР)</b>		67	-
Други активни временски разграничувања		67	-
<b>ВКУПНО СРЕДСТВА</b>		7,907	1,546
<b>ФОНДОВИ И ОБВРСКИ</b>			
<b>Фондови и резерви</b>		387	328
Деловен фонд	10	387	328
<b>Тековни обврски</b>		67	-
Обврски спрема добавувачи		67	-
<b>ОДЛОЖЕНО ПЛАЌАЊЕ НА ТРОШОЦИТЕ И ПРИХОДИ ВО ИДНИТЕ ПЕРИОДИ (ПВР)</b>		7,453	1,218
Дел од вишокот на приходите за пренос во наредната година	10	7,449	1,214
Други пасивни временски разграничувања		4	4
<b>ВКУПНО ФОНДОВИ И ОБВРСКИ</b>		7,907	1,546

Скопје, 28.04.2017

Невенка Љонгуррова Гирова  
извршен директор



## БЕЛЕШКИ КОН ФИНАНСИСКИТЕ ИЗВЕШТАИ

### 1. Општо за Фондација за развој на локалната заедница – Штип

Фондацијата за развој на локалната заедница – Штип (ФРЛЗ) е прва фондација за заедницата во Република Македонија. Основана во 2006 година како правен наследник на Центарот за поддршка на НВО Штип, ФРЛЗ своите активности примарно ги базира во градот Штип, но настојува да го прошири своето влијание низ Република Македонија. Воедно, ФРЛЗ има проектна соработка и надвор од Република Македонија, на прашања од значење за нејзниот централен мандат.

Визијата на ФРЛЗ е да биде водечка организација, тимски ориентирана со зајакнати човечки капацитети, финансиски стабилна, национално препознатлива и етаблирана како значаен партнери на меѓународни проекти.

Мисијата на ФРЛЗ е ефективно учество на граѓаните во креирање јавни политики и нивна доследна имплементација.

Стратешки цели на ФРЛЗ се:

1. Засилена демократизација на Република Македонија и развој и консолидација на граѓанското општество;
2. Подобрување на локалните политики и засилување на децентрализацијата преку активно учество на граѓаните;
3. Зајакнато учество на младите во општеството;
4. Подобрен локален економски развој;

Како фондација посветена на заедницата, ФРЛЗ дејствува во секторите: децентрализација, добро управување, владеење на правото, лобирање и застапување, човекови права, транспарентност и отчетност, промоција на филантропија.

Активностите на ФРЛЗ се насочени кон користа на граѓаните, граѓанските организации, локалните и државните институции, бизнис секторот, активните млади лица, медиумите и донаторите.

**Тековна состојба на правното лице од регистарот на комори**

ЕМБС	6174043
Целосен назив на правното лице	Фондација за развој на локалната заедница - Штип
Седиште	Ул.Сремски фронт бб Штип, Р. Македонија
Датум на основање	20.11.2006
Единствен даночен број	4029006134710
Приоритетна дејност	94.99 – Дејности на други организации врз база на зачленување, неспомнати на друго место

**2. ОСНОВИ ЗА ИЗГОТВУВАЊЕ НА ФИНАНСИСКИТЕ ИЗВЕШТАИ**

Финансиските извештаи на Фондацијата за развој на локалната заедница - Штип се изготвени во согласност со Законот за сметководство за непрофитни организации.

Финансиските извештаи се изготвени според сметководственото начело на модифицирано настанување на деловните промени, односно трансакции. Тоа значи дека финансиските извештаи се изготвени на готовинска основа, каде што приходите се признаваат кога се наплатени, а расходите кога се платени, со дозволено пречекорување од 30 дена по завршување на извештајниот период.

Финансиските извештаи се изготвени врз претпоставка на континуитет во работењето, односно Фондацијата за развој на локалната заедница - Штип нема намера и нема причини да ги прекине активностите во блиска иднина.

Финансиските извештаи се прикажани во илјади денари, освен ако не е поинаку наведено.

**3. ОСНОВНИ СМЕТКОВОДСТВЕНИ ПОЛИТИКИ**

Основните сметководствени политики применети при изготвување на финансиските извештаи за 2016 година се прикажани во понатамошниот текст.

### **3.1 Политика на признавање на приходите и расходите**

Признавањето на приходите и расходите се спроведува според сметководственото начело на модифицирано настанување на деловните промени, односно трансакции.

Сметководственото начело на модифицирано настанување на деловните промени односно трансакции значи приходите да се признаат во пресметковниот период во којшто настанале според критериумот на мерливост и расположливост. Приходите се мерливи кога можат да се искажат вредносно. Приходите се расположливи кога се остварени во пресметковниот период или во рок од 30 дена по истекот на пресметковниот период под услов приходите да се однесуваат на пресметковниот период и служат за покритие на обврските од тој пресметковен период.

Сметководственото начело на модифицирано настанување на деловните промени односно трансакции значи расходите да се признаваат во пресметковниот период во којшто настанале или во рок од 30 дена по истекот на пресметковниот период, под услов обврската за плаќање да настанала во тој пресметковен период.

### **3.2 Парични средства**

Паричните средства се состојат од парични средства во денарска благајна, парични средства на жиро сметка во деловна банка и парични средства на девизна сметка во деловна банка.

## БЕЛЕШКА 4

	(во илјади денари)	
	2016	2015
<b>Приходи</b>	<b>16,201</b>	<b>8,197</b>
<b>ПРИХОДИ ОД КАМАТИ И ПОЗИТИВНИ КУРСНИ РАЗЛИКИ</b>	<b>1</b>	<b>3</b>
Приходи од камати	1	3
<b>ПРИХОДИ ОД ЧЛЕНАРИНИ, ПОДАРОЦИ, ДОНАЦИИ И ПРИХОДИ ОД ДРУГИ ИЗВОРИ</b>	<b>14,948</b>	<b>7,957</b>
Приходи од членарини (придонеси), подароци и донации	14,948	7,957
<b>СОПСТВЕНИ ПРИХОДИ</b>	<b>38</b>	<b>50</b>
Сопствени приходи	38	50
<b>ПРЕНЕСЕН ДЕЛ ОД ВИШОКОТ НА ПРИХОДИТЕ ОД ПРЕТХОДНАТА ГОДИНА</b>	<b>1,214</b>	<b>187</b>
Пренесен дел од вишокот на приходите од претходната година	1,214	187

Донациите се основен извор на приходи со кои се остваруваат целите на здружението.

Донаторите со кои се склучени договори и износи на префрлени средства во годината може да се видат во долната табела.

	konto	2015
<b>Приходи по донатори</b>		
Фондација отворено општество Македонија	1,432	2,570
Македонски центар за меѓународна соработка	2,060	2,102
Министерство за локална самоуправа	-	1,076
Центар за економски анализи	-	195
Метаморфозис	-	258
Делегација на ЕУ	11,372	1,756
Останато	84	-
<b>ВКУПНО ДОНАЦИИ</b>	<b>14,948</b>	<b>7,957</b>
Приходи од претходната година	1,214	187
Пренесени приходи во наредната година	(7,449)	(1,214)
<b>ВКУПНО ПРИХОДИ</b>	<b>8,713</b>	<b>6,930</b>

## БЕЛЕШКА 5

Расходи	(во илјади денари)	
	2016	2015
<b>МАТЕРИЈАЛНИ РАСХОДИ, УСЛУГИ И АМОРТИЗАЦИЈА</b>	(859)	(3,923)
Потрошени материјали	(418)	(215)
Потрошена енергија	(32)	(166)
Инвестиционо одржување на средствата	-	(118)
Други услуги	(32)	(929)
Превозни - транспортни услуги	(367)	(1,236)
Изданоци за реклами, пропаганда и репрезентација	-	(562)
Наемници и комунални услуги	(10)	(91)
Други материјални расходи	-	(606)
<b>ДРУГИ РАСХОДИ</b>	(4,382)	(434)
Провизија за платен промет	(59)	(53)
Дневници за службени патувања и патни трошоци	(110)	(359)
Надоместоци на трошоци на работници и граѓани	(1,376)	-
Интелектуални и други услуги	-	(8)
Останати други расходи	(2,837)	(14)
<b>СРЕДСТВА ЗА ПОСЕБНИ НАМЕНИ</b>	(666)	-
Изданоци за меѓународна соработка	(666)	-
<b>КАПИТАЛНИ И ДРУГИ СРЕДСТВА</b>	(70)	(24)
Средства за опрема	(70)	(24)
<b>ПЛАТИ И НАДОМЕСТИ НА ПЛАТИ</b>	(2,763)	(2,102)
Вкалкулирани плати	(1,861)	(1,417)
Вкалкулирани надомести на плати	(902)	(685)
<b>ДАНОЦИ И ПРИДОНЕСИ КОИ НЕ ЗАВИСАТ ОД РЕЗУЛТАТОТ</b>	(12)	(14)
Даноци и придонеси кои не зависат од резултатот	(12)	(14)

Распоредувањето на трошоците по одделни ставки, е одраз на законска регулатива која определува конта за непрофитни организации.

## БЕЛЕШКА 6

(во илјади денари)

### Материјални средства

2015	014	015	
	Машини и апарати	Мебел	Вкупно
<b>Набавна вредност</b>			
Состојба на 1.1.2015	266	170	436
Набавки во текот на годината	24	-	24
Состојба на 31.12.2015	290	170	460
<b>Исправка на вредноста</b>			
Состојба на 1.1.2015	(200)	(151)	(351)
Амортизација за тековна година	(69)	(19)	(88)
Состојба на 31.12.2015	(269)	(170)	(439)
<b>Сегашна вредност 31.12.2015</b>	<b>21</b>	-	<b>21</b>

2016	Машини и апарати	Мебел	Вкупно
<b>Набавна вредност</b>			
Состојба на 1.1.2016	290	170	460
Набавки во текот на годината	70	-	70
Состојба на 31.12.2016	360	170	530
<b>Исправка на вредноста</b>			
Состојба на 1.1.2016	(269)	(170)	(439)
Амортизација за тековна година	(12)	-	(12)
Состојба на 31.12.2016	(281)	(170)	(451)
<b>Сегашна вредност 31.12.2016</b>	<b>79</b>	-	<b>79</b>

Амортизацијата на материјалните средства се бележи како намалување на деловниот фонд, а не како трошок на периодот. Пресметувањето на амортизација се врши по законски определените стапки за амортизација за одделни материјални средства.

## БЕЛЕШКА 7

	(во илјади денари)	
	2016	2015
<b>Парични средства</b>	<b>7,748</b>	<b>1,521</b>
Жиро сметка	3,119	1,513
Денарска благајна	17	8
Девизна сметка	4,612	-

Паричните средства на крајот на 2016 година изнесуваат вкупно 7.748 илјади денари и се на денарски и девизни жиро сметки во деловните банки и средства во благајна.

## БЕЛЕШКА 8

### Преглед на движењето на деловниот фонд, ревалоризационите резерви и акумулирани вишоци на приходи

(во илјади денари)	Основачки влог	Амортизација во основачки влог	Деловен фонд	Ревалоризациони резерви	Акумулирани вишоци на приходи	Вкупно
<b>Состојба на 1 јануари 2015</b>	-	-	85	-	187	272
Приходи во годината					8,010	8,010
Расходи во годината					6,473	6,473
Данок на непризнаени расходи					-	-
Зголемување на материјални средства/ (капитални расходи)		24			24	-
Амортизација			88		-	88
Корекција	615	-	308		486	179
Расход на материјални средства					-	-
<b>Состојба на 31 декември 2015</b>	<b>615</b>	<b>-</b>	<b>308</b>	<b>21</b>	<b>1,214</b>	<b>1,542</b>
<b>Состојба на 1 јануари 2016</b>	<b>615</b>	<b>-</b>	<b>308</b>	<b>21</b>	<b>1,214</b>	<b>1,542</b>
Приходи во годината					14,987	14,987
Расходи во годината					8,682	8,682
Данок на непризнаени расходи					-	-
Зголемување на материјални средства/ (капитални расходи)*		70			70	-
Амортизација			12		-	12
Расход на материјални средства					-	-
<b>Состојба на 31 декември 2016</b>	<b>615</b>	<b>-</b>	<b>308</b>	<b>79</b>	<b>7,449</b>	<b>7,835</b>